



Netzwerk TRIER – BYUMBA / RWANDA Juli 2017



Im Dezember 2016 besuchte Abbé Joseph WETAASE BUKENYA aus RUSHAKI / RUANDA die Grundschule in Neumagen-Dhron.



Kurzübersetzung des Briefes von Mme Annoncée, Bureau de Liaison TRIER-BYUMBA vom 05.07.2017:

Am 30.06.2017 bekamen 47 Mädchen und 33 Jungen, Waisenkinder der **Grundschule « St. Christiane » in Kiyombe** neue Schulkleidung. Die Partnerschule, **Grundschule Neumagen-Dhron** hatte im Dezember 2016 dafür **750 €** gespendet.

Der Pfarrer der Pfarrei RUSHAKI/ KIYOMBE, Abbé Walter UKURIKIYIMFURA verteilte die Kleidungsstücke mit den Lehrern und Mme Annoncée an die Kinder.

Die Behindertenwerkstatt in Rushaki fertigte die Kleidung unter Anleitung von Sr. Jacqueline an.



Was bemerkenswert ist: an dieser Schule gibt es arme Kinder, die sehr abgetragene, verschlissene Kleidung haben und viele, die überhaupt keine Schulkleidung

besitzen.

Die Kinder waren sehr froh über die neuen Sachen. Auch die Behinderten in RUSHAKI waren erfreut über diesen Auftrag. So konnten sie einen großen Teil des Kredites zurückzahlen, den sie von unserem Verein „KREDIT FÜR AFRIKA“ und unserem Netzwerk TRIER-BYUMBA vor Jahren erhalten haben zum Aufbau der Werkstatt.

Herzliche Dank den Spendern von NEUMAGEN-DHRON und allen vom Netzwerk TRIER-BYUMBA.



DISTRIBUTION DES UNIFORMES
DES ELEVES DE L'ECOLE
PRIMAIRE DE KIYOMBE DU
30/06/2017

En date du 30/06/2017, les élèves orphelins et pauvres de l'Ecole Primaire Ste Christiane de Kiyombe ont reçu un don des uniformes de la part de l'Ecole Primaire de Neumagen Dhron. Avec une somme de 637 500 Frw, l'Atelier des Handicapés de Rushaki a produit 47 uniformes pour les filles et 33 pour les garçons.

En arrivant sur l'Ecole, nous sommes accueillis par les enseignants et les élèves. J'étais avec Mr. l'Abbé Walter UKURIKIYIMFURA, Curé de la Paroisse Rushaki dans la place de Mr. l'Abbé WETAASE BUKENYA Joseph qui n'était pas au Rwanda.

Mr. l'Abbé Walter voudrait discuter avec le Directeur sur la situation de l'Ecole malheureusement, il n'a pas pu le faire. Pour mieux renforcer la coopération avec l'Ecole de Neumagen Dhron, je lui ai confié une mission de m'aider pour mieux savoir la situation de l'Ecole, comme Curé il est très intéressé de savoir la situation générale des écoles de la Paroisse.

Ce qui est très remarquable c'est que dans cette école il y a beaucoup des élèves très pauvres qui portent les habits très déchirés et les autres n'ont pas des uniformes. Les bénéficiaires des uniformes étaient très contents.

Pour l'Atelier des Handicapés de Rushaki, les membres ont la joie d'avoir cette commande de production des uniformes. Elles ont pu rembourser une partie de **Crédit pour l'Afrique** et pouvoir résoudre quelques problèmes de vie.

Grand merci pour l'Ecole de Neumagen Dhron et pour tous les membres du Réseau Trier Byumba.

Fait à Byumba, le 5/07/2017 Par Annoncée MUHAWENIMA



Unsere Hilfe zur Selbsthilfe: Der zurückgezahlte Kredit wird für eine weitere Projektgruppe vor Ort zinslos zur Verfügung gestellt.



Kredit für Afrika e. V. :

IBAN DE45 5855 0130 0000 1581 62

BIC TRIS DE55

Frauzentrum in Rwanda + Joseph Ruzindana e. V.

IBAN DE83 5856 0103 0001 0085 65

BIC GENODED1TVB

www.frauzentrum.byumba.de

Layout Angela Dixius 30.07.2017